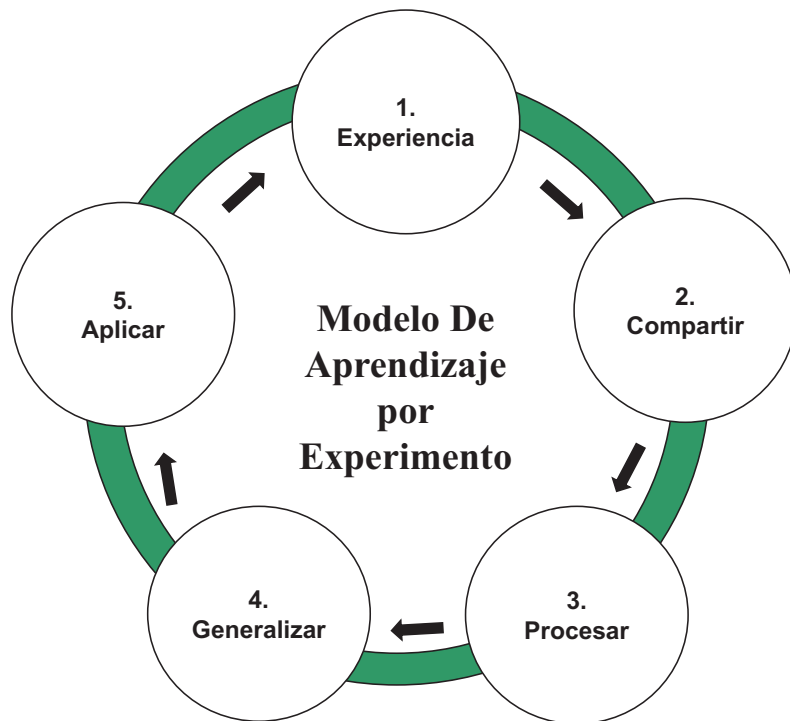


# APRENDER HACIENDO

## LEARN BY DOING

El concepto de "aprender haciendo" ha sido el centro de como 4-H enseña a los jóvenes desde sus inicios. Con la orientación de voluntarios adultos, los jóvenes adquieren habilidades útiles a través de experiencias prácticas, y aprenden cómo vivir con otros y a servir a su comunidad y a su país practicando estas habilidades en situaciones de la vida real.

*The concept of "learning by doing" has been the core of how 4-H teaches youth since its beginning. With guidance from adult volunteers, youth gain useful skills through hands-on experiences, and they learn how to live with others and to serve their community and country by practicing these skills in real-life situations.*



*Pfeiffer, J.W., & Jones, J.E., "Reference Guide to Handbooks and Annuals." Copyright 1983 John Wiley & Sons. Reimpreso con permiso.*

1. Los jóvenes lo hacen antes de que se les diga o muestre cómo hacerlo.  
*Youth do before being told or shown how.*
2. Los jóvenes describen la experiencia y su reacción.  
*Youth describe the experience and their reaction.*
3. Los jóvenes discuten qué fue lo más importante de lo que hicieron.  
*Youth discuss what was most important about what they did.*
4. Los jóvenes relacionan el proyecto y las habilidades de vida practicadas con sus propias experiencias diarias.  
*Youth relate the project and life skill practiced to their own everyday experience.*
5. Los jóvenes comparten cómo utilizarán el proyecto y las habilidades para la vida que se practican en otras partes de sus vidas.  
*Youth share how they use the project and life skill in other parts of their lives.*

Traducción/Translations: Brenda Vega, Universidad de Idaho Alumni

La Universidad de Idaho tiene una política de no discriminación en base a raza, color, religión, origen nacional, sexo, orientación sexual, identidad/expresión de género, edad, discapacidad o estatus como veterano de la era de Vietnam.  
*The University of Idaho has a policy of nondiscrimination on the basis of race, color, religion, national origin, sex, sexual orientation, gender identity/expression, age, disability or status as a Vietnam-era veteran.*

